



ประกาศ สำนักราชบัณฑิตยสถานของสภาอัครมุขนายกคาทอลิกแห่งประเทศไทย  
ที่ สสท. 0109/2016

เรื่อง การเฉลิมฉลองโอกาสรำลึกถึงการสถาปนา “มิสซังสยาม” (ค.ศ. 1669-2019)

อวยพรมายัง พระสงฆ์ นักบวชชาย-หญิง และคริสตชนฆราวาสทุกท่าน

1. ประวัติความเป็นมาโดยสังเขปของพระศาสนจักรคาทอลิกในราชอาณาจักรสยาม

ตามหลักฐานทางประวัติศาสตร์ได้ระบุไว้ว่า ในปี ค.ศ. 1567 นักบวช “คณะโดมินิกัน” ชาวโปรตุเกสสองท่าน ได้แก่ คุณพ่อเยโรนิโม ดา ครูซ (Rev. Jeronimo da Cruz) และ คุณพ่อเซบาสติอาว โต กันโต (Rev. Sebastiao do Canto) ได้เดินทางเข้ามายังราชอาณาจักรสยาม ดังนั้น ในปี ค.ศ. 2017 จึงนับเป็นโอกาสครบรอบ 450 ปี ของการเข้ามาয়แผ่นดินสยามของมิชชันนารีกลุ่มแรก ถือเป็นจุดเริ่มต้นของการประกาศข่าวดีในเวลาต่อมา

หลังจากที่มิชชันนารีคณะโดมินิกันได้เข้ามาয়ราชอาณาจักรสยามแล้ว ได้มีนักบวชคณะฟรังซิสกัน คณะเยสุอิต เข้ามาประกาศข่าวดีในกรุงศรีอยุธยาตามลำดับ

หลังจากการประชุมสังคายนาแห่งเมืองเตรนต์ (Council of Trent) สิ้นสุดลง สมเด็จพระสันตะปาปาปิโอที่ 5 ได้แต่งตั้งคณะกรรมการคณะหนึ่งเพื่อส่งเสริมการเผยแผ่ศาสนาอย่างจริงจัง และจากความพยายามนั้น จึงนำไปสู่การสถาปนาสมณกระทรวงเผยแผ่ความเชื่อ (Propaganda Fide) โดยสมเด็จพระสันตะปาปาเกรโกรีที่ 15 ในวันที่ 6 มกราคม ค.ศ. 1622 และจากจุดนี้เองที่คณะมิสซังต่างประเทศแห่งกรุงปารีส (M.E.P.) ได้ถือกำเนิดมาเพื่อช่วยพระศาสนจักรในงานประกาศข่าวดีอย่างแข็งขัน สมาชิกกลุ่มแรกของคณะนี้ได้รับการแต่งตั้งเป็นพระสังฆราช เพื่อทำหน้าที่เป็น “ผู้แทนของพระสันตะปาปา” (Apostolic Vicar) ในแดนธรรมทูต

วันที่ 29 กรกฎาคม ค.ศ. 1658 สมเด็จพระสันตะปาปาอเล็กซานเดอร์ที่ 7 ทรงแต่งตั้งพระสังฆราชฟรังซัวส์ ปัลลิว (Bishop Francois Pallu, M.E.P.) เป็นผู้แทนพระองค์เพื่อปกครองมิสซังตั้งเกี้ยว (Tonkin) อีกทั้งดูแลบางแคว้นในประเทศจีน รวมถึงอาณาจักรลาว และในวันที่ 17 สิงหาคม ค.ศ. 1658 ได้ทรงแต่งตั้งพระสังฆราชปีแอร์ ลังแบร์ต เดอ ลา ม็อต (Bishop Pierre Lambert de La Motte, M.E.P.) เป็นผู้แทนพระองค์เพื่อปกครองมิสซังโคชินจีน (Cochin-china) และดูแลแคว้นทางตอนใต้ของประเทศจีน

พระสังฆราชลียงแบร์ต เดอ ลา ม็อด ได้เดินทางมาถึงกรุงศรีอยุธยาในวันที่ 22 สิงหาคม ค.ศ. 1662 นับเป็นพระสังฆราชท่านแรกที่เดินทางมาถึงราชอาณาจักรสยาม โดยท่านได้บันทึกถึงสภาพความเป็นไปของศาสนาคริสต์ในอาณาจักรสยาม ณ เวลานั้นไว้ว่า :

“ปี ค.ศ. 1662 มีพระสงฆ์คาทอลิกในกรุงศรีอยุธยาจำนวน 11 ท่าน เป็นเยสุอิต 4 ท่าน โดมินิกัน 2 ท่าน ฟรังซิสกัน 2 ท่าน กับพระสงฆ์ที่มีใช้นักพรต 3 ท่าน”

พระสังฆราชฟรังซัวส์ บัลลือและคณะได้เดินทางมาสมทบที่กรุงศรีอยุธยาราว 2 ปีถัดมา เมื่อเดินทางมาถึงบรรดามิชชันนารีได้จัดให้มีการประชุมสมัชชาขึ้นที่กรุงศรีอยุธยาในปี ค.ศ. 1664 โดยมีพระสังฆราชลียงแบร์ต เดอ ลา ม็อด เป็นประธานการประชุม ร่วมกับพระสังฆราช ฟรังซัวส์ บัลลือ พระสงฆ์ 5 ท่าน และฆราวาส 1 ท่าน ผลลัพธ์จากการสมัชชาดังกล่าวมีอยู่หลายประการ แต่ที่สำคัญมีอยู่ 3 ประการคือ การก่อตั้งบ้านเณรเพื่อผลิตบาทหลวงชาวพื้นเมือง อันเป็นจุดมุ่งหมายสำคัญของสมณกระทรวงเผยแผ่ความเชื่อ โดยพระสังฆราชลียงแบร์ตได้ขอพระบรมราชานุญาตจากสมเด็จพระนารายณ์ในการจัดตั้งบ้านเณรและประสบผลสำเร็จในปี ค.ศ. 1665 ประการที่สองคือเรื่องจิตตารมณ์ของพระสงฆ์ผู้แพร่ธรรม โดยกำหนดหลักปฏิบัติรวมถึงชีวิตฝ่ายจิตสำหรับบรรดามิชชันนารีที่จะมาทำงานในตะวันออกไกล ประการที่สามคือเรื่องการจัดตั้ง “คณะรักกางเขน” ขึ้นในวันที่ 7 กันยายน ค.ศ. 1672 เป็นคณะนักบวชพื้นเมืองเพื่อช่วยมิชชันนารีในการประกาศข่าวดีและอภิบาลประชากรคาทอลิก

ในปี ค.ศ. 1667 พระสังฆราชฟรังซัวส์ บัลลือได้เดินทางกลับไปกรุงโรมเพื่อเข้าเฝ้าสมเด็จพระสันตะปาปาและขออนุมัติในหลายประเด็น ประเด็นสำคัญที่สุดที่ได้รับอนุมัติคือ การประกาศตั้งมิสซังสยามขึ้นอย่างเป็นทางการ ในวันที่ 4 กรกฎาคม ค.ศ. 1669 โดยมอบมิสซังใหม่นี้ให้อยู่ภายใต้อำนาจการปกครองของพระสังฆราชที่ได้รับการแต่งตั้งจากสมณกระทรวงเผยแผ่ความเชื่อ ในเวลาต่อมาโดยอาศัยอำนาจที่ได้รับจากสันตะสำนัก พระสังฆราชฟรังซัวส์ บัลลือ และพระสังฆราชลียงแบร์ต เดอ ลา ม็อด ได้คัดเลือกผู้ที่มีคุณสมบัติเหมาะสมและประกาศให้ คุณพ่อหลุยส์ ลาโน (Rev. Louis Laneau) พระสงฆ์คณะมิสซังต่างประเทศแห่งกรุงปารีส ผู้ซึ่งได้เดินทางเข้ามายังสยามพร้อมกับพระสังฆราชฟรังซัวส์ บัลลือ ให้ดำรงตำแหน่งเป็นผู้แทนของพระสันตะปาปาแห่งมิสซังสยาม และได้มีพิธีบวชเป็นพระสังฆราช เมื่อวันที่ 25 มีนาคม ค.ศ. 1674 ณ กรุงศรีอยุธยา นับว่าท่านเป็น **ประมุขมิสซังสยามท่านแรก**

ดังนั้นในปี ค.ศ. 2019 จะครบรอบ 350 ปี แห่งการสถาปนา “มิสซังสยาม” ขึ้นอย่างเป็นทางการในราชอาณาจักรสยาม ตลอดระยะเวลาที่ผ่านมา บรรดาผู้ทำงานประกาศข่าวดีจำนวนมากได้ทุ่มเทแรงกายแรงใจเพื่อชาวไทยและชนชาติอื่นทั้งหลายในราชอาณาจักรสยาม ดังที่พระสังฆราชฟรังซัวส์ บัลลือ ได้เขียนไว้ในจดหมายของท่านตอนหนึ่งว่า “เราได้เริ่มทอดสะพานระหว่างยุโรปกับเอเชีย ข้าพเจ้ายินดีมากที่สุดที่จะถวายเป็นเครื่องบูชาและกระดุกของข้าพเจ้า รวมทั้งของลูกที่รักของข้าพเจ้า (บรรดามิชชันนารีทั้งหลาย) ใช้เป็นเสาค้ำยันสะพานนั้นให้แข็งแรง เปิดทางให้บรรดาธรรมทูตผู้มีใจกล้าหาญในอนาคตจะได้เดินทางผ่านข้ามต่อไป”



## 2. ด้วยสำนึกในกตัญญู เพื่อมุ่งสู่นาคต

โอกาสความชื่นชมยินดี วันที่ 4 กรกฎาคม ค.ศ. 2019 แห่งการสถาปนามิสซังสยาม 350 ปี (ค.ศ. 1669-2019 - Apostolic Vicariate of Siam) เราคริสตชนคาทอลิกไทยทุกคนร่วมใจกันสืบสานสร้าง “ศิษย์พระคริสต์เจริญชีวิตประกาศข่าวดีใหม่”

ในช่วงเวลาแห่งการเดินทางของพระศาสนจักรคาทอลิกดังกล่าว ได้มีบุญราศีผู้อุทิศชีวิตเป็นแบบอย่างแห่งการเป็นศิษย์พระคริสต์อย่างแท้จริง มีการแบ่งเขตการอภิบาลออกเป็น 2 อัครสังฆมณฑลและอีก 8 สังฆมณฑล เพื่อการประกาศข่าวดีและปลูกฝังความเชื่อคริสตชน รวมถึงการดำเนินงานเมตตาสงเคราะห์ต่าง ๆ มีการประสานสัมพันธ์เป็นหนึ่งเดียวกันโดยสภาพระสังฆราชคาทอลิกแห่งประเทศไทย เพื่อนำพระเจ้าองค์ความรักไปสู่พี่น้องชาวไทยทุกคนตามพระบัญชาของพระเยซูคริสต์

ในโอกาสแห่งความชื่นชมยินดีนี้ สภาพระสังฆราชคาทอลิกแห่งประเทศไทยเห็นสมควรและขอประกาศให้ช่วงเวลา 3 ปีต่อไปนี้ (ค.ศ. 2017-2019) เป็นเวลาแห่งการฟื้นฟูความเชื่อคริสตชนคาทอลิกของพวกเราทุกคนอย่างจริงจัง โดยอาศัยวิถีชุมชนคริสตชนย่อย (BEC) ตามแนวทางกฤษฎีกาสมัชชาใหญ่ ค.ศ. 2015 เพื่อให้ทุกมิติของการประกาศข่าวดีเกิดผลอย่างเป็นรูปธรรม นำคริสตชนคาทอลิกทุกคน สู่อการเป็นศิษย์พระคริสต์ เจริญชีวิตสอดคล้องกับข่าวดีที่เราเชื่อ เป็นประจักษ์พยานด้วยวิถีชีวิตคริสตชนในชุมชนย่อย ก้าวออกสู่การประกาศข่าวดีด้วยการบอกเล่าแบ่งปันประสบการณ์ชีวิตอารยธรรมแห่งความรักแก่พี่น้องชาวไทยทุกคนที่รอรับฟังข่าวดีนี้อยู่

ทั้งนี้ สภาพระสังฆราชฯจะประกาศรายละเอียดต่าง ๆ ตามมา จึงเริ่มนับถอยหลังสู่การเฉลิมฉลอง 350 ปี ดังกล่าวข้างต้น ในปี ค.ศ. 2019 ตั้งแต่นี้เป็นต้นไป

ประกาศ ณ วันที่ 6 มกราคม ค.ศ. 2017 วันสมโภชพระคริสต์แสดงองค์



*(Handwritten signature in blue ink)*

(พระคาร์ดินัลฟรังซิสเซเวียร์ เกรียงศักดิ์ โกวิทวาณิช)

พระอัครสังฆราชแห่งอัครสังฆมณฑลกรุงเทพฯ และ  
ประธานสภาพระสังฆราชคาทอลิกแห่งประเทศไทย

*(Handwritten signature in blue ink)*

(พระสังฆราชยอแซฟ ชูศักดิ์ สิริสุทธิ์)

ประมุขแห่งสังฆมณฑลนครราชสีมา

และ เลขานุการสภาฯ